secret_creator

SECRET VIDEO JOURNAL

JOURNAL SECRET VIDÉO • VIDEO-DIARIO SECRETO
GEHEIMES VIDEO TAGEBUCH • DIÁRIO SECRETO DE VÍDEO
GEHEIM VIDEO DAGBOEK • DIARIO VIDEO SEGRETO

7+

User Manual · Manuel d'utilisation
Manual de usuario · Benutzerhandbuch
Manual de usuário · Handleiding · Manuale d'uso

Contents · Contenu · Contenido
Inhalt · Conteúdo · Inhoud · Contenuti

Secret Video Journal · Journal Secret Vidéo · Video-Diario Secreto · Geheimes Video Tagebuch · Diário Secreto de Vídeo · Geheim Video Dagboek · Diario Video Segreto

Sticker sheet - Planche d'autocollants - Hoja de pegatinas - Bogen aufkleber - Folha de autocolantes - Stickervel - Foglio di adesivi

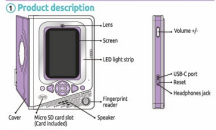
=1

=1 USB-C cable · Câble USB-C · Cabo USB-C · USB-C-kabel · USB-C kabel · Cavo USB-C

=1 Carte Micro SD/TF · Micro-SD/TF Card · Tarjeta Micro-SD/TF · Micro SD/TF-Karte · Cartão Micro SD/TF · Micro SD/TF-kaart · Scheda Micro SD/TF

1. FEATURES

① Product description



② Buttons

Lights off/on
- Press once to turn light on and change colour.
- Long press to turn off.

Directional arrows
- Press to add frames/filters and navigate in menus.

Question of the day
- Press once to make a question of the day appear on screen.
- Press again to change question.
- Long press to remove question.

Return/Delete
- Press to go back/return to previous page.
- Long press to delete selected media.

OK / Video
- Press to confirm choice and preview media.
- Press to start/stop a video recording.

Photo
- Press to take a picture.

2. RECHARGING BATTERY

Built-in battery, rechargeable and non-replaceable.
Notice: recharging the battery must be done by an **adult.**

Before charging, please close the journal cover to lock it.
Connect the journal to a power source (or a 5V power converter) with the provided USB-C cable to recharge the battery. Insert the USB-C cable (small plug) into the USB-C port of the journal. Connect the other end of the cable (large plug) to the computer's USB port (or a 5V power converter).
When connected, the journal will automatically power off and the LED light will turn red to indicate charging. When the device is fully charged, the indicator light turns off. You can then unplug the USB-C cable from the computer.

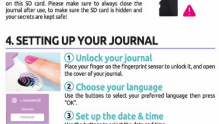
To conserve battery life, the journal automatically turns off after a short period of inactivity.

3. INSTALLING THE MICRO SD CARD

Make sure the journal is switched off.
Insert the memory card (included) following the diagram shown. To remove the memory card, press the card once to eject it.
Note: The micro SD card must have a maximum capacity of 64 GB.

Warning! All your memories and recordings will be saved on this SD card. Please make sure to always close the journal after use, to make sure the SD card is hidden and your secrets are kept safe!

4. SETTING UP YOUR JOURNAL



① Unlock your journal
Place your finger on the fingerprint sensor to unlock it, and open the cover of your journal.

② Choose your language
Use the buttons to select your preferred language then press "OK".

③ Set up the date & time
Use the buttons to select and save the date and time.
Since your videos and photos will be saved in a calendar, it is important to set up the date and time from the beginning.

④ Register your fingerprint
Place your finger on the sensor **6 times** (around 2 seconds each time) to record your fingerprint.
Once your fingerprint is saved, you can open your journal by simply placing your finger on the sensor. Enjoy recording your secrets!
Note: To save more fingerprints, go to the settings menu of your journal. You will be able to save up to 10 fingerprints.

Canal Toys
18, rue Curnonsky
75017 PARIS
FRANCE
SAV@canaltoys.fr
Regency House,
York Business Park,
York, YO26 6RW,
GREAT BRITAIN
A Canal Toys® Brand.
SHARE AND FOLLOW US :
www.canaltoys.com
INF043 - GLO_1

©2025 Canal Toys ®

Designed in France.
Développé en France.
Entwickelt in Frankreich.
Entwickelt in Frankreich.
Concebido en França.
Ontworpen in Frankrijk.
Progettato in Francia.

Made in China.
Fabriqué en Chine.
Hergestellt in China.
Hergestellt in China.
Fabricado na China.
Gemaakt in China.
Fabbricato in Cina.

5. MODES PRESENTATION

Welcome to your Secret Video Journal!
There are 3 modes to discover to keep all your secrets safe:

RECORDING MODE

Your Secret Video Journal is more than just a diary - it's your own private video world!
You can record all your thoughts, feelings, and secrets on video. Whether you want to talk about your day, share your dreams, or just have fun, your journal is always ready to listen!

Add Fun Filters!
Make your recordings even more special by adding colour filters and fun frames.
- To add colour filters, use the ◁ and ▷ arrows.
- To add frames, use the △ and ▽ arrows.

You can combine colour filters and frames for even more fun!

Note: Once the recording has started, you can no longer change the frame chosen, but you can still modify the colour filter.

Record your thoughts on video!
Press ⓞ and start talking! Once you are done, press ⓞ to stop recording.
Your video will be automatically recorded on today's date in your calendar.

Take pictures
Capture fun moments with the ▷ button!

Question of the day: Get inspired!
Not sure what to say? Press ▽, and a fun question will appear at the bottom of the screen! There are 50 unique questions to help you share your thoughts, feelings and daily adventures. Just read the question, start recording, and let your imagination flow!
Long press the button to remove question from the screen.

CALENDAR MODE

Want to relive your favourite moments? The Calendar Mode lets you travel back in time and revisit all your recorded videos and photos!

Browse the calendar
Use the arrow buttons to move between dates to find past entries and press ⓞ to select a date.

Watch your memories
Press ⓞ to preview the videos and photos you recorded that day. You can of course record several videos for a same day and check them all using ◁ / ▷ and ⓞ.

Delete a photo or video
To remove a recording, press and hold ⓞ then confirm your choice with ⓞ.

SETTINGS

In the Settings menu, you can adjust everything to make your journal just the way you like it: adjust language or brightness, set the time, add new fingerprints etc...

Fingerprint
You will be able to save up to 10 different fingerprint in total.
When opening the fingerprint menu in the Settings, the screen will display how many fingerprints are already saved.

To add another fingerprint, simply press your finger on the sensor, until "Fingerprint registered" is displayed on screen.

Important: Once you have saved 10 different fingerprints, you will not be able to save more. If you want to reset the fingerprints saved, please select the option "Delete all fingerprints" in the menu.

Formatting the SD card
If you want to delete all the photos and videos in your journal, you'll need to format the SD card by selecting the "Format" menu in Settings and confirm.
CAUTION: This action cannot be undone! Don't do it lightly.

Important: All your videos and photos will be saved on the SD card supplied with your product. To protect your secrets, you will not be able to retrieve the data by connecting your diary to a computer using the USB-C cable supplied. However, you can read the SD card with a dedicated reader (not included).

Default settings
If you want to fully reset your journal and erase all data from your journal, including photos and videos, select the "Default settings" menu in Settings and confirm.
CAUTION: This action cannot be undone! Don't do it lightly.

6. RESET

If the journal cannot be turned on/off, it has crashed, is otherwise stuck or frozen, do not disassemble it yourself.

Plug the journal to a charging source. Use a pin to press the reset hole for 10 seconds. It will automatically restore to factory settings.

If the Fingerprint function is not working anymore, please use this combination with the volume buttons (right side) within 10 seconds, to unlock journal.

▼▲▲▼▲▲▼▲

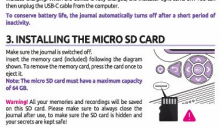
7. STORAGE CAPACITY

Please see the storage capacity depending on the memory card below. The video length limit is 10 min per file.
Note: The below amounts are approximate, the actual capacity varies depending on the environment and SD card.

Memory card capacity	Pictures (number)	Videos (in minutes)
16 GB	41 000	330
32 GB (included)	82 000	660
64 GB	163 000	1 290

1. FONCTIONNALITÉS

① Description du produit



② Boutons

Effets lumineux
- Appuie une fois pour allumer la lumière et changer sa couleur.
- Appuie longuement pour l'éteindre.

Flèches directionnelles
- Appuie pour ajouter des cadres/filtres et naviguer dans les menus.

Question du jour
- Appuie une fois pour faire apparaître une question du jour à l'écran.
- Appuie de nouveau pour changer la question.
- Appuie longuement pour retirer la question.

Retour/Supprimer
- Appuie une fois pour revenir à la page précédente.
- Appuie longuement pour supprimer le média sélectionné.

OK / Vidéo
- Appuie pour confirmer le choix et regarder le média.
- Appuie pour commencer ou arrêter l'enregistrement vidéo.

Photo
- Appuie pour prendre une photo.

2. RECHARGEMENT DE LA BATTERIE

Batterie intégrée, rechargeable et non remplaçable.
Note : le rechargement de la batterie doit être effectué par un adulte.

Avant de charger l'appareil, ferme le couvercle du journal pour le verrouiller.
Branche le journal à un ordinateur (ou à un convertisseur d'alimentation 5V) avec le câble USB-C inclus pour recharger la batterie. Insère le câble USB-C (petite prise) dans le port USB-C du journal. Branche l'autre extrémité du câble (grand prise) sur le port USB de l'ordinateur (ou à un convertisseur d'alimentation 5V).
Une fois connecté, le journal s'éteindra automatiquement et le voyant LED deviendra rouge pour indiquer la charge. Quand l'appareil est complètement chargé, l'indicateur de lumière s'éteint. Tu peux dès lors débrancher le câble USB-C de l'ordinateur.

Pour préserver la vie de la batterie, le journal s'éteint automatiquement après une courte période d'inactivité.

3. MISE EN PLACE DE LA CARTE MICRO SD

Assure-toi que le journal est éteint. Insère la carte mémoire (incluse) en respectant le schéma ci-contre. Pour retirer la carte mémoire, appuie 1 fois sur la carte afin de l'éjecter.
Note : La carte micro SD utilisée doit être d'une capacité maximale de 64 Go.

Attention ! Tous tes souvenirs et enregistrements seront sauvegardés sur cette carte SD. Assure-toi toujours de fermer le journal après l'avoir utilisé pour que la carte SD soit cachée et que tes secrets restent bien protégés !

4. CONFIGURATION DE TON JOURNAL

① Déverrouille ton journal
Place ton doigt sur le capteur d'empreinte digitale pour le déverrouiller, puis ouvre la couverture de ton journal.

② Choisis la langue
Utilise les boutons pour sélectionner la langue, puis appuie sur "OK".

③ Configure la date et l'heure
Utilise les boutons pour sélectionner la date et l'heure. Comme tes vidéos et photos seront enregistrées dans un calendrier, il est important de bien configurer la date et l'heure dès le départ.

④ Enregistre ton empreinte digitale
Place ton doigt sur le capteur 6 fois (environ 2 secondes à chaque fois) pour enregistrer ton empreinte digitale.
Une fois ton empreinte digitale enregistrée, tu pourras ouvrir ton journal à tout moment en plaçant simplement ton doigt sur le capteur. Amuse-toi bien à enregistrer tes secrets !
Note : Tu pourras enregistrer jusqu'à 10 empreintes digitales différentes au total. Tu peux enregistrer davantage d'empreintes dans le menu Paramètres de ton journal.

5. PRÉSENTATION DES MODES

Bienvenue dans ton Journal Secret Vidéo !
Il y a 3 modes à découvrir pour garder tous tes secrets en sécurité :

MODE ENREGISTREMENT

Ton Journal Secret Vidéo est bien plus qu'un simple journal - c'est ton propre monde vidéo privé !
Tu peux enregistrer toutes tes pensées, tes émotions et tes secrets en vidéo. Que tu veuilles parler de ta journée, partager tes rêves ou simplement t'amuser, ton journal est toujours prêt à t'écouter !

Ajoute des filtres amusants !
Rends tes enregistrements encore plus uniques en ajoutant des filtres de couleur et des cadres fun.
- Pour ajouter des filtres de couleur, utilise les flèches ◁ / ▷.
- Pour ajouter des cadres, utilise les flèches △ et ▽.

Tu peux combiner des filtres de couleur et des cadres pour encore plus de fun !

Note : Une fois l'enregistrement commencé, tu ne pourras plus changer le cadre choisi, mais tu pourras toujours modifier le filtre de couleur.

Enregistre tes pensées en vidéo !
Appuie sur le bouton ⓞ et commence à parler ! Une fois que tu as terminé, appuie à nouveau sur le bouton ⓞ pour arrêter l'enregistrement.
Ta vidéo sera automatiquement enregistrée dans ton calendrier à la date du jour.

Prends des photos
Capture des moments amusants avec le bouton ▷ !

Question du jour : Un peu d'inspiration !
Tu ne sais pas quoi raconter ? Appuie sur le bouton ▽, et une question amusante apparaîtra en bas de l'écran ! Il y a 50 questions uniques pour t'aider à partager tes pensées, tes sentiments et tes aventures du quotidien. Lis la question, commence à enregistrer et laisse ton imagination s'envoler !
Maintiens le bouton appuyé pour retirer la question de l'écran.

MODE CALENDRIER

Tu veux revivre tes moments préférés ? Le Mode Calendrier te permet de voyager dans le temps et de revisiter toutes tes vidéos et photos enregistrées !

Parcours le calendrier
Utilise les boutons fléchés pour naviguer entre les dates et trouver les entrées passées, puis appuie sur le bouton ⓞ pour sélectionner une date.

Regarde tes souvenirs
Appuie sur le bouton ⓞ pour prévisualiser les vidéos et photos que tu as enregistrées ce jour-là. Tu peux bien sûr enregistrer plusieurs vidéos pour une même journée et toutes les consulter en utilisant ◁ / ▷ et ⓞ.

Supprime une photo ou une vidéo
Pour supprimer un enregistrement, appuie et maintiens le bouton ⓞ, puis confirme ton choix avec le bouton ⓞ.

PARAMÈTRES

Dans le menu Paramètres, tu peux tout ajuster pour personnaliser ton journal comme tu le souhaites : modifier la langue ou la luminosité, régler l'heure, ajouter de nouvelles empreintes digitales, etc...

Empreinte digitale
Tu pourras enregistrer jusqu'à 10 empreintes digitales différentes au total. Lorsque tu ouvres le menu Empreinte digitale dans les Paramètres, l'écran affichera combien d'empreintes sont déjà enregistrées.
Pour ajouter une autre empreinte digitale, il suffit de poser ton doigt sur le capteur jusqu'à ce que l'écran affiche "Empreinte digitale enregistrée".

Important : Une fois que tu as enregistré 10 empreintes digitales différentes, tu ne pourras plus en ajouter d'autres. Si tu souhaites réinitialiser les empreintes enregistrées, sélectionne l'option "Supprimer toutes les empreintes digitales" dans le menu.

Pense à conserver la vie dû est diario, el diario se apaga automáticamente después de un breve periodo de inactividad.

Formatage de la carte SD
Si tu veux supprimer toutes les photos et vidéos de ton journal, tu devras formater la carte SD en sélectionnant le menu "Formater" dans les Paramètres et en confirmant ton choix.
ATTENTION : Cette action est irréversible ! Ne le fais pas à la légère.

Important : Toutes tes vidéos et photos seront sauvegardées sur la carte SD fournie avec ton produit. Pour protéger tes secrets, tu ne pourras pas récupérer les données en connectant ton journal à un ordinateur via le câble USB-C fourni. Cependant, tu peux lire la carte SD avec un lecteur dédié (non inclus).

Réinitialisation aux paramètres d'usine
Si tu veux réinitialiser complètement ton journal et effacer toutes les données, y compris les photos et vidéos, sélectionne le menu "Paramètres par défaut" dans les Paramètres et confirme ton choix.
ATTENTION : Cette action est irréversible ! Ne le fais pas à la légère.

6. RÉINITIALISATION

7. CAPACITÉ DE STOCKAGE

Voici la capacité de stockage en fonction de la taille de la carte mémoire utilisée.
La limite de durée des vidéos est de 10 minutes par fichier.
Note : Les quantités ci-dessous sont approximatives. La capacité réelle peut varier en fonction de l'environnement et de la carte SD.

Capacité de la carte mémoire	Photos (nombre)	Vidéos (en minutes)
16 GB	41 000	330
32 GB (inclus)	82 000	660
64 GB	163 000	1 290

1. CARACTERÍSTICAS

① Descripción del producto

② Botones

Efectos de luz
- Presiona una vez para encender la luz y cambiar el color de la luz.
- Mantén presionado para apagar.

Flechas direccionales
- Presiona para añadir marcos/filtros y navegar por los menús.

Pregunta del día
- Presiona una vez para ver la pregunta del día.
- Presiona nuevamente para cambiar la pregunta.
- Mantén presionado para eliminar la pregunta.

Volver/Borrar
- Presiona una vez para regresar a la página anterior.
- Mantén presionado para eliminar lo seleccionado.

OK / Vídeo
- Presiona para confirmar la elección y visualizar.
- Presiona para iniciar/detener una grabación de vídeo.

Foto
- Presiona para tomar una foto.

2. RECARGA DE BATERÍA

Batería integrada, recargable y no reemplazable.
Notas la recarga de la batería debe realizarla **un adulto.**

Antes de cargar, cierra la cubierta del diario para bloquearlo. Conecta el diario a una computadora (o un convertidor de energía de 5V) con el cable USB-C provisto para recargar la batería. Inserte el cable USB-C (el pequeño) en el puerto USB-C del diario.
Conecte el otro extremo del cable (el grande) al puerto USB de la computadora (o un convertidor de energía de 5V).
Cuando esté conectado, el diario se apagará automáticamente y la luz LED se volverá roja para indicar que se está cargando. Cuando el dispositivo está completamente cargado, la luz indicadora se apaga. Luego puede desconectar el cable USB-C.

Para conservar la vida útil del diario, el diario se apaga automáticamente después de un breve periodo de inactividad.

3. INSTALACIÓN DE LA TARJETA MICRO SD

Asegúrese de que el diario esté apagado.
Inserte la tarjeta de memoria (incluida) siguiendo el diagrama que se muestra. Para quitar la tarjeta de memoria, presione la tarjeta una vez para expulsarla.
Nota: La tarjeta micro SD debe tener una capacidad máxima de 64 GB.

¡Advertencia! Todos tus recuerdos y grabaciones se guardarán en esta tarjeta SD. ¡Asegúrate siempre de cerrar el diario después de usarlo para que la tarjeta SD quede oculta y tus secretos estén a salvo!

4. CONFIGURANDO TU DIARIO

① Desbloquear el diario
Coloca tu dedo en el sensor de huellas dactilares para desbloquearlo y abre la tapa de tu diario.

② Elegir idioma
Usa los botones para seleccionar tu idioma y luego presiona "OK".

③ Configurar la fecha y hora
Usa los botones para seleccionar la fecha y hora.
Dado que tus vídeos y fotos se guardarán en un calendario, es importante configurar la fecha y la hora desde el principio.

④ Registrar tu huella dactilar
Coloca tu dedo en el sensor **6 veces** (alrededor de 2 segundos cada vez) para registrar tu huella dactilar.
Una vez que tu huella dactilar esté guardada, podrás abrir tu diario en cualquier momento simplemente colocando tu dedo en el sensor. ¡Disfruta guardando tus secretos!
Nota: Podrás registrar hasta 10 huellas dactilares diferentes en total. Puedes registrar más huellas dactilares en el menú de configuración de tu diario.

5. PRESENTACIÓN DE LOS MODOS

¡Bienvenido a tu Vídeo-Diario Secreto!
Hay 3 modos para descubrir y mantener todos tus secretos a salvo:

MODO DE GRABACIÓN

¡Tu Vídeo-Diario Secreto es más que un diario, es tu propio mundo privado en vídeo!
Puedes grabar todos tus pensamientos, sentimientos y secretos en vídeo. Ya sea que quieras hablar sobre tu día, compartir tus sueños o simplemente divertirte, ¡tu diario siempre está listo para ti!

¡Añade filtros divertidos!
Haz que tus grabaciones sean aún más especiales añadiendo filtros de color y marcos divertidos.
- Para añadir filtros de color, usa las flechas ◁ / ▷.
- Para añadir marcos, usa las flechas △ y ▽.

¡Puedes combinar filtros de color y marcos para aún más diversión!

Nota: Una vez que la grabación haya comenzado, ya no podrás cambiar el marco elegido, pero aún podrás modificar el filtro de color.

¡Graba tus pensamientos en vídeo!
Presiona el botón ⓞ y comienza a hablar. Una vez que hayas terminado, presiona nuevamente el botón ⓞ to stop recording.
Tu vídeo se grabará automáticamente en tu calendario en la fecha de hoy.

Toma fotos
¡Captura momentos divertidos con el botón ▷!

Pregunta del día: ¡Inspírate!
¿No sabes qué decir? Presiona el botón ▽ y aparecerá una pregunta divertida en la parte inferior de la pantalla. ¡Hay 50 preguntas únicas para ayudarte a compartir tus pensamientos, sentimientos y aventuras diarias! Solo lee la pregunta, comienza a grabar y deja que tu imaginación fluya. Mantén presionado el botón para eliminar la pregunta de la pantalla.

MODO CALENDARIO

¿Quieres revivir tus momentos favoritos? ¡El Modo Calendario te permite viajar al pasado y revivir todos tus vídeos y fotos grabados!

Explorar el calendario
Usa los botones de flecha para moverte entre las fechas y encontrar las entradas pasadas. Luego presiona el botón ⓞ para seleccionar una fecha.

Ver tus recuerdos
Presiona el botón ⓞ para previsualizar los vídeos y fotos que grabaste ese día. Puedes grabar varios vídeos para un mismo día y verlos todos usando ◁ / ▷ y ⓞ.

Eliminar una foto o vídeo
Para eliminar una grabación, mantén presionado el botón ⓞ, luego confirma con el botón ⓞ.

CONFIGURACIÓN

En el menú de Configuración, puedes ajustar todo para hacer que tu diario sea exactamente como te gusta: ajustar el idioma o el brillo, configurar la hora, agregar nuevas huellas dactilares, etc...

Huella dactilar
Podrás guardar hasta 10 huellas dactilares diferentes en total.
Cuando abras el menú de huellas dactilares en Configuración, la pantalla mostrará cuántas huellas ya están guardadas.

Para agregar otra huella dactilar, simplemente coloca tu dedo en el sensor hasta que aparezca "Huella registrada" en la pantalla.

Importante: Una vez que hayas guardado 10 huellas dactilares diferentes, no podrás guardar más. Si deseas restablecer las huellas guardadas, selecciona la opción "Eliminar todas las huellas dactilares" en el menú.

Formatear la tarjeta SD
Si deseas eliminar todas las fotos y vídeos de tu diario, necesitarás formatear la tarjeta SD yuar la opción "Formatear" en Configuración y confirmar tu elección.
¡CUIDADO! ¡Esta acción no se puede deshacer! No lo hagas a la ligera.

Importante: Todos tus vídeos y fotos se guardarán en la tarjeta SD incluida con tu producto. Para proteger tus secretos, no podrás recuperar los datos conectando tu diario a una computadora con el cable USB-C suministrado. No obstante, puedes leer la tarjeta SD con un lector dedicado (no incluido).

Configuración predeterminada
Si deseas restablecer completamente tu diario y borrar todos los datos, incluidos fotos y vídeos, selecciona el menú "Configuración predeterminada" en Configuración y confirma tu elección.
¡CUIDADO! ¡Esta acción no se puede deshacer! No lo hagas a la ligera.

6. REINICIAR

Si el diario no se puede encender o apagar, o si se ha congelado o está atascado, no lo desarmes tú mismo.
Conecta el diario a una fuente de carga. Usa un alfiler para presionar el agujero de reinicio durante 10 segundos. Se restaurarán automáticamente los ajustes de fábrica.

Si la función de huella dactilar ya no funciona, por favor realiza esta combinación con los botones de volumen (lado derecho) en menos de 10 segundos para desbloquear el diario:

▼▲▲▼▲▲▼▲

7. CAPACIDAD DE ALMACENAMIENTO

A continuación, se muestra la capacidad de almacenamiento dependiendo de la capacidad de la tarjeta de memoria utilizada. El límite de duración de los vídeos es de 10 minutos por archivo.
Nota: Las cantidades a continuación son aproximaciones. La capacidad real varía dependiendo del entorno y la tarjeta SD.

Capacidad de la tarjeta SD	Fotos (número)	Vídeos (en minutos)
16 GB	41 000	330
32 GB (incluida)	82 000	660
64 GB	163 000	1 290

EN : WARNING! Not suitable for children under 36 months. Small parts. Choking hazard. Misuse of power supply can cause electrical shock. For use under adult supervision. Remove all elements and packaging parts before giving the toy to your child (example: plastic clips). This toy contains rechargeable batteries that are non-replaceable. Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Products carrying the crossed out recycle bin logo may not be treated as household waste and must be taken to an approved collection point for recycling. Keep this information for future reference. For more info, see www.canaltoys.com. Only connect to an SELV source (Maximum Power: 5.5W). The power supply (not supplied) is to be used with this electric toy shall be regularly examined for damage to the supply cord, plug, enclosure or other parts, and in the event of damage, it shall not be used until the damage has been repaired. The toy shall only be used with a power supply for toys. A power supply (not supplied) is not a toy. Non contractual pictures. The colors of the contents and the details may change. Please keep all the relevant informations for future reference. For customer service in Great Britain, contact Canal Toys Distribution Ltd, Regency House, York Business Park, York, YO26 6RW, Great Britain or email to enquiries@canaltoys.co.uk

This toy is only to be connected to Class II equipment bearing the symbol.
Ce jouet ne doit être connecté qu'à un équipement de classe I portant le symbole.
Este juguete solo debe conectarse a equipos de Clase II que lleven el símbolo.
Deze speelgoed dient nur an Geräte der Klasse II mit dem Symbol angeschlossen werden.
Este brinquedo deve ser conectado apenas a equipamentos de Classe II com o símbolo.
Questo giocattolo deve essere collegato solo ad apparecchiature di Classe I recanti il simbolo.
Questo giocattolo deve essere collegato solo ad apparecchiature di Classe I recanti il simbolo.

FR : ATTENTION ! Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Petits éléments. Danger d'étouffement. Danger d'électrocution en cas d'utilisation inappropriée du chargeur. Pour un usage sous la surveillance d'un adulte. Enlever les éléments non-nécessaires au jeu avant de donner le jouet à votre enfant (exemple: attaches plastiques). Ce jouet contient des piles rechargeables qui ne sont pas remplaçables. Les piles rechargeables doivent être rechargées uniquement sous la surveillance d'un adulte. Les produits portant le sigle de la poubelle de recyclage barrée ne peuvent pas être traités comme des déchets ménagers et doivent être déposés à un point de collecte approuvé conformément au recyclage. Conservez ces informations pour référence future. Pour plus d'info, voir www.canaltoys.com. Ne branchez qu'à une source SELV (Puissance maximale : 5,5 W). L'alimentation (non fournie) à utiliser avec ce jouet électrique doit être régulièrement examiné pour détecter tout dommage au cordon d'alimentation, la prise, au boîtier ou à d'autres pièces, et en cas de dommage, il ne doit pas être utilisé tant que le dommage n'a pas été réparé. Le jouet ne doit être utilisé qu'avec une alimentation électrique pour jouets. Une alimentation (non fournie) n'est pas un jouet. Photos non contractuelles. Les couleurs du contenu et des détails peuvent varier. Informations à conserver. Service Consommateurs France : Canal Toys France S.L.U., Avda Cataluña 9, 08970 Sant Joan Despí, Barcelona, Espagne.

ES : ADVERTENCIA ! No apto para niños menores de 36 meses. Piezas pequeñas. Peligro de asfixia. El uso ceo de la fuente de alimentación puede provocar descargas eléctricas. Utilícese bajo la vigilancia de un adulto. Retire todos los objetos y materiales de embalaje antes de dárselo al juguete al niño (por ejemplo: los clips de plástico). Este juguete contiene pilas recargables que no son reemplazables. Las pilas recargables deben recargarse bajo vigilancia de un adulto. Los productos que llevan el logotipo del contenedor de reciclaje tachado no pueden ser tratados como residuos domésticos y deben ser llevados a un punto de recogida aprobado para su reciclaje. Conserve esta información para referencia futura. **Estado** USB Power (Máx.): 5,5 W. Más info en www.canaltoys.com. Solo conecte a una fuente SELV (Potencia máxima: 4,5 W). La fuente de alimentación (no suministrada) que se utilizará con este juguete eléctrico se examinará periódicamente para detectar daños en el cable de alimentación, el enchufe, la carcasa u otras partes y, en caso de daños, no se utilizará hasta que se haya reparado el daño. El juguete solo se debe utilizar con una fuente de alimentación para juguetes. Una fuente de alimentación (no incluida) no es un juguete. Fotos no contractuales. Los colores de contenido y los detalles pueden variar. Guarde toda la información para referencia futura. Para el servicio al consumidor en España, contacte con Canal Toys España S.L., Avda de Cataluña 9, Sant Joan Despí, Barcelona, España.

DE : ACHTUNG! Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet. Kleine Teile. Erstickungsgefahr. Ein Missbrauch des Stromanschlusses kann einen Stromschlag verursachen. Nutzung unter Aufsicht von Erwachsenen. Entfernen Sie alle Verpackungsteile, bevor Sie Ihr Kind damit spielen lassen (z. B.: Plastikclaschen). Dieses Spielzeug enthält wiederaufladbare Batterien, die nicht auswechselbar sind. Wiederaufladbare Batterien sind immer unter Aufsicht eines Erwachsenen zu laden. Produkte, die das Logo der durchgestrichenen Mülltonne tragen, dürfen nicht als Hausmüll behandelt werden und müssen gemäß den ausgelassenen Abfallverordnung 2013/19/EU zu einer geeigneten Sammelstelle zum Recycling gebracht werden. Bewahren Sie diese Informationen für die Zukunft auf. Mehr Infos unter www.canaltoys.com. Nur an eine SELV-Quelle (Maximalleistung: 5,5 W) anschließen. Das Netzteil (nicht mitgeliefert), das mit diesem elektrischen Spielzeug verwendet werden soll, muss regelmäßig auf Beschädigungen des Versorgungskabels, des Steckers, des Gehäuses oder anderer Teile überprüft werden; im Falle dieser Beschädigung darf er erst verwendet werden, nachdem der Schaden behoben wurde. Das Spielzeug darf nur mit einem Netzteil für Spielzeug verwendet werden. • Ein Netzteil (nicht mitgeliefert) ist kein Spielzeug. Bilder nicht vertraglich bindend. Änderungen der Farben und des Inhalts vorbehalten. Bitte bewahren Sie alle Informationen auf zum sicheren Gebrauch Bezug nehmen zu können. Für den Kundendienst in Deutschland, wenden Sie sich an Canal Toys Deutschland GmbH, Kaiserstraßenhaus 9, D - 63067 Hochstadten oder per E-mail an info@canaltoys.de

PT : ATENÇÃO! Não aconselhável para crianças com menos de 36 meses. Contém pequenos componentes. Perigo de asfixia. O uso incorreto da fonte de alimentação pode causar choque elétrico. A utilizar sob a vigilância de adultos. Retire todas as elementos e peças de embalagem antes de dar o brinquedo a uma criança (exemplo: Asmes de plástico). Este brinquedo contém baterias recarregáveis que não podem ser substituídas. As pilhas recarregáveis devem ser recarregadas sob vigilância de um adulto. Os produtos que ostentam o logotipo do cubinho do lixo riscado não podem ser tratados como lixo doméstico e devem ser levados para um ponto de recolha aprovado de acordo com a regulamento de reciclagem 2013/19/EU. Guarde esta informação para referência futura. Para mais info, ver www.canaltoys.com. SELV Professional (Máximo: 4,5 W). A fonte de alimentação (não fornecida) a ser usada com este brinquedo elétrico deve ser examinado regularmente para verificar se há danos ao cabo de alimentação, plugue, invólucro ou outras peças e, em caso de dano, não deve ser usado até que o dano seja reparado. O brinquedo só deve ser usado com uma fonte de alimentação para brinquedos. Uma fonte de alimentação (não fornecida) não é um brinquedo. Imagens não contratuais. As cores do conteúdo e os detalhes podem variar. Guarde a informação para referência futura. Serviço consumidor: Contacte com Canal Toys Espanha S.L., Avda Cataluña 9, Sant Joan Despí, Barcelona, Espanha.

NL : WAARSCHUWING! Niet geschikt voor kinderen onder de 36 maanden. Bevat kleine onderdelen. Verstikkingsgevaar. Gebruiken onder toezicht van volwassenen. Verwijder alle elementen en verpakkingsmaterialen voordat u het speelgoed aan uw kind geeft (bijvoorbeeld: plastic klemmen). Dit speelgoed bevat oplaadbare batterijen die niet vervangbaar zijn. Oplaadbare batterijen mogen alleen worden opgeladen onder toezicht van volwassenen. Producten met het doorgekruiste-bak-logo zijn de respectieve mogen niet als huishoudelijk afval worden behandeld en moeten naar een goedgekeurd inzamelpunt voor recycling worden gebracht. Bewaar deze informatie voor later gebruik. Meer info op www.canaltoys.com. Alleen aansluiten op een SELV-bron (Maximaal vermogen: 4,5 W). De voeding (niet meegeleverd) die bij dit elektrische speelgoed wordt gebruikt, wordt regelmatig vanuit gezichtspunt van schade aan het netsnoer, de stekker, de behuizing of andere onderdelen, en in geval van schade mag hij niet worden gebruikt totdat de schade is hersteld. Het speelgoed mag alleen worden gebruikt met een voeding voor speelgoed. Een voeding (niet meegeleverd) is geen speelgoed. Niet-contractuele afbeeldingen. De kleuren en de inhoud kunnen veranderen. Te bewaren informatie.

IT : ATTENZIONE! Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi. Piccole parti. Pericolo soffocamento. Un uso improprio della fonte di alimentazione può causare scosse elettriche. Da usare sotto la sorveglianza di un adulto. Le parti ed i fili in plastica del trattenimento non fanno parte del giocattolo, si prega di rimuoverli prima di dare il giocattolo al bambino (esempio: clip di plastica). Questo giocattolo contiene batterie ricaricabili che non sono sostituibili. Le batterie ricaricabili devono essere caricate sotto supervisione di un adulto. I prodotti con il logo del cestino barrato non possono essere trattati come rifiuti domestici e devono essere portati in un punto di raccolta approvato secondo i regolamento europeo sui rifiuti 2013/19/EU. **Impianto** USB Power (Max.): 5,5 W. Più info su www.canaltoys.com. Collegarsi solo a una sorgente SELV (Potenza massima: 4,5 W). L'alimentatore (non fornito) da utilizzare con questo giocattolo elettrico deve essere regolarmente esaminato per rilevare eventuali danni al cavo di alimentazione, spina, involucro o altre parti; in caso di danneggiamento, non deve essere utilizzato fino a quando il danno non è stato riparato. Il giocattolo de